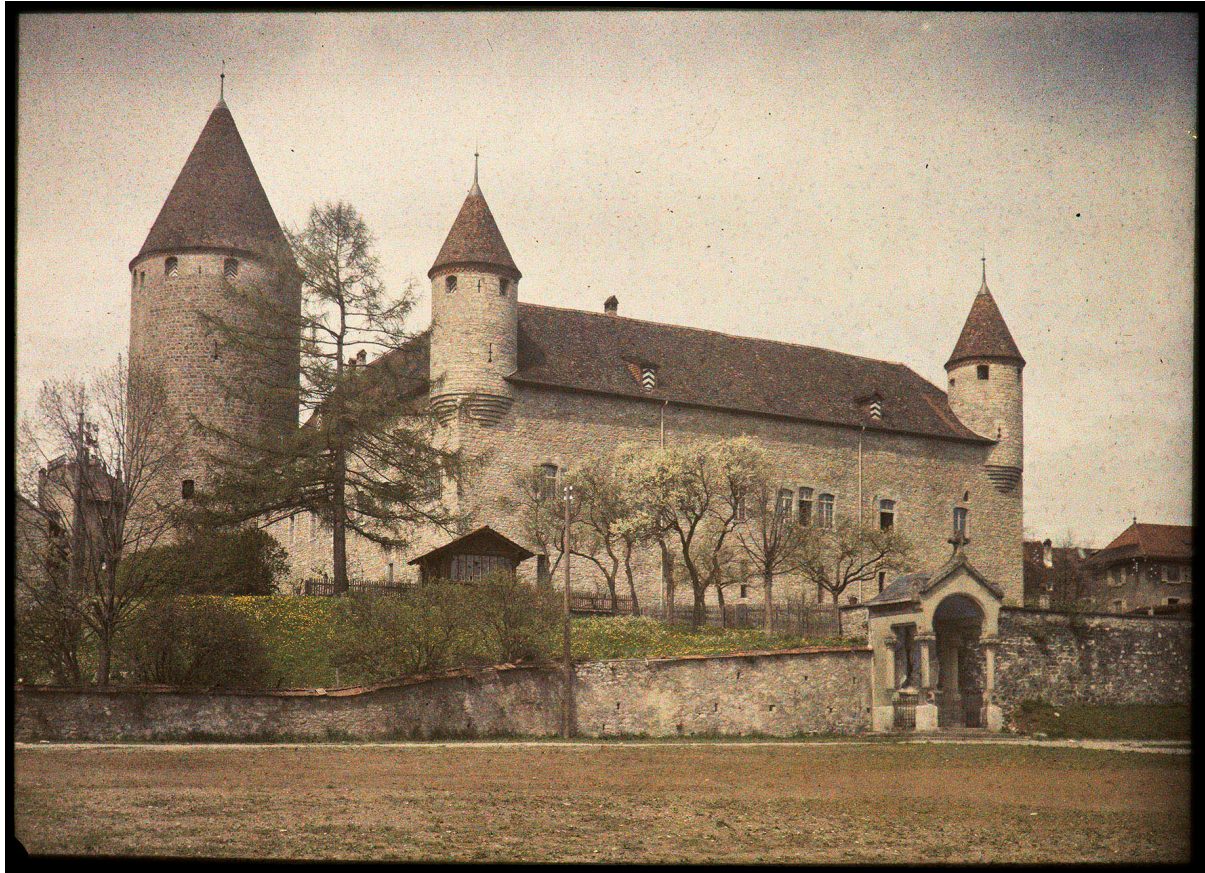


## Samedi 14 septembre et dimanche 15 septembre Les couleurs du patrimoine à Bulle



Le château de Bulle, diapositive autochrome, vers 1930 © Photo Glasson Musée gruérien

**La Ville de Bulle propose une riche palette d'activités pour les Journées européennes du patrimoine 2019. Les guides feront toute la lumière sur le donjon du château, la chapelle de l'Institut Sainte-Croix et les vitraux de l'église Saint-Pierre-aux-Liens. Le samedi, le public et les amis du dialecte francoprovençal sont invités à découvrir «Les couleurs du patois à l'ère 4.0».**

La couleur est le thème choisi pour les Journées du patrimoine 2019. A Bulle les guides du Musée gruérien vous proposent de nombreuses découvertes sous le titre «Arts de la lumière et polychromie». Le musée possède une importante collection de diapositives autochromes de la ville de Bulle réalisées par Simon Glasson vers 1930, qui sont projetées à l'intérieur du donjon du château. La chapelle de l'Institut Sainte-Croix ouverte pour l'occasion est l'écrin d'un remarquable autel polychrome auquel répondent les vitraux d'Alexandre Cingria dans l'église Saint-Pierre-aux-Liens. Si l'église n'est pas visitable en raison d'une cérémonie la visite passe par la chapelle de Notre-Dame de Compassion. Les visites gratuites partent du musée le samedi 14 et le dimanche 15 septembre à 10h, 14h et 15h30.

### **Quand**

Samedi 14.9. et dimanche 15.9.  
à 10h, 14h et 15h30

### **Où**

Départ des visites au Musée gruérien, rue de la Condémine 25, à 10mn de la gare et du parking Bulle Centre.

### **Quoi**

Visites guidées avec les guides du Musée gruérien, visite du donjon du château et des anciennes prisons (projection et vue panoramique depuis le sommet du donjon), de la chapelle de l'Institut Sainte-Croix (autel néogothique polychrome) et de l'église Saint-Pierre-aux-Liens (vitraux du chœur d'Alexandre Cingria).

Remerciement à la Ville de Bulle, à la Paroisse de Bulle-La Tour et à la Préfecture de la Gruyère.

## **Couleurs du patois à l'ère 4.0**



Le samedi 14 septembre de 9h30 à 12h30 et de 14h à 17h, plusieurs acteurs culturels proposent une journée autour du francoprovençal reconnu comme langue minoritaire du patrimoine linguistique du canton de Fribourg en 2018 par la Confédération. Le matin sera consacré à la partie officielle et aux couleurs du patois en sons et images (présentation

d'archives audiovisuelles dans le château). L'après-midi, des ateliers autour du patois sont organisés dans le château. **La visite «Lathi – Le lait en patois» est proposée de 14h à 16h dans l'exposition «LAIT - or blanc fribourgeois» au Musée gruérien, par deux jeunes patoisants gruériens.**

En collaboration avec la Bibliothèque cantonale et Universitaire de Fribourg, les associations Memoriav, Patêjan Fribordzè et Patrimoine Gruyère-Veveyse.

[www.patoisants.ch](http://www.patoisants.ch)

Les Journées européennes du patrimoine sont organisées au niveau suisse par l'association Nike – Centre nationale d'information sur le patrimoine culturel en collaboration avec les services des biens culturels des différents cantons. Programme complet sous [www.venezvisiter.ch](http://www.venezvisiter.ch)